

REDMOND

Блендер RSB-CBM3400

Руководство по эксплуатации



Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания



RUS7
UKR14
KAZ20
ROU26



Производитель: «Пауэр Пойнт Инк. Лимитед» №1202 Хай Юн
Гэ (В1) Лин Хай Шан Чжуан Сямейлин Футьян, Шеньжень, Китай,
518049. По лицензии REDMOND Индастриал Груп, ЛЛСи Уан
Коммерс Плаза, 99 Вашингтон-авеню, сьют 805А, Олбани, Нью-
Йорк, 12210, Соединенные Штаты Америки.

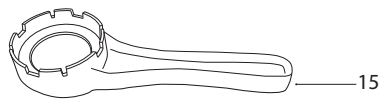
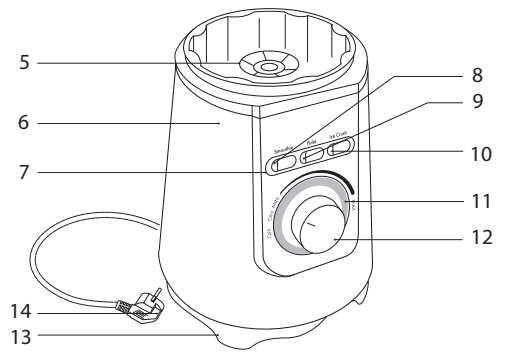
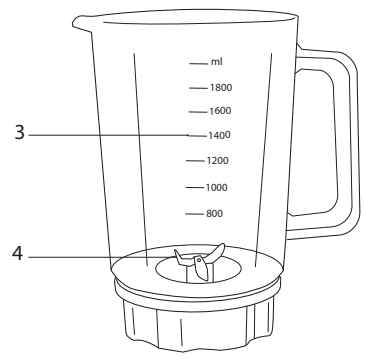
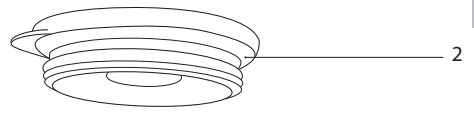
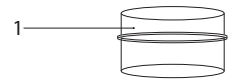
Импортер: ООО «АЛЬФА», 198099, РФ, г. Санкт-Петербург,
ул. Промышленная, д. 38, корп. 2, литера А.

© REDMOND. Все права защищены. 2018

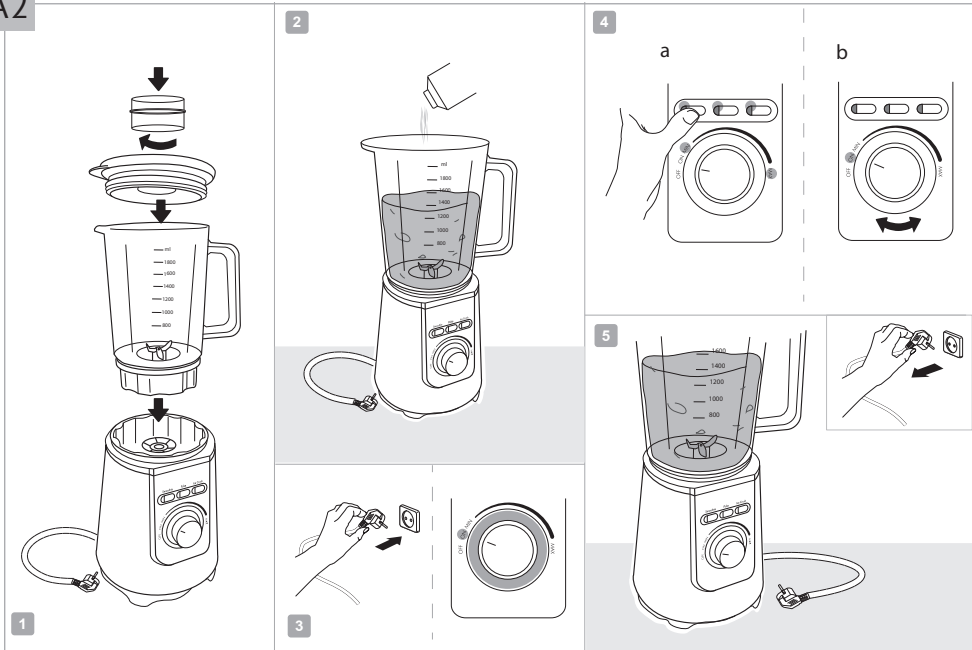
Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая
переработка данного документа или любой его части без
предварительного письменного разрешения правообладателя
запрещены.

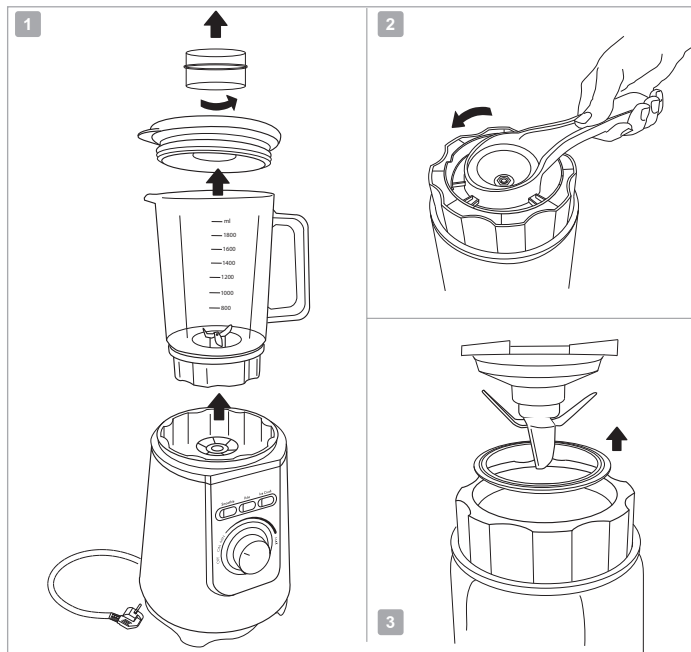
СОДЕРЖАНИЕ

Меры безопасности.....	7
Технические характеристики.....	10
Комплектация.....	10
Устройство модели.....	10
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	10
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....	11
Система защиты от перегрева.....	11
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ.....	12
Хранение и транспортировка.....	12
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	12
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	13













A2





A4

							
	✓	✓	✓		✓	✓	✓
			✓				
	✓	✓	✓	✓		✓	✓

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND – это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Блендер стационарный REDMOND RSB-CBM3400 – это компактный многофункциональный прибор для приготовления пищи в домашних условиях.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное устройство, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства

будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора, – несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, – это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или пере-

мещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.

- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

STOP

ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Не устанавливайте чашу с продуктами на мягкую поверхность. Это делает прибор неустойчивым во время работы.
- Будьте осторожны при работе с ножом: он очень острый.

- Запрещается прикасаться к подвижным частям прибора во время его работы.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

STOP

ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.

STOP

ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.

Технические характеристики

Модель.....	RSB-CBM3400
Тип.....	Стационарный
Номинальная мощность.....	1200 Вт
Максимальная мощность.....	2000 Вт
Напряжение.....	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Регулировка скорости.....	плавная
Защита от перегрева.....	есть
Защита от включения при неправильной сборке.....	есть
Скорость работы.....	15 000-20 000 об/мин ± 15%
Индикация.....	светодиодная
Количество режимов работы.....	3
Объем кувшина.....	1,8 л
Материал кувшина.....	стекло
Габаритные размеры (в полной сборке).....	420 × Ø175 мм
Вес нетто.....	4,5 кг ± 3%
Длина электрошнура.....	1 м

Комплектация

Блок электродвигателя.....	1 шт.
Кувшин.....	1 шт.
Нож.....	1 шт.
Крышка с отверстием для подачи продуктов.....	1 шт.
Колпачок.....	1 шт.
Ключ.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка.....	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

Устройство модели (схема А1, стр. 3)

1. Колпачок
2. Крышка с отверстием для подачи продуктов
3. Кувшин с градуированной шкалой
4. Нож
5. Приводной вал
6. Моторный блок
7. Индикаторы автоматических режимов
8. Кнопка включения основного режима
9. Кнопка включения импульсного режима
10. Кнопка включения режима для измельчения льда
11. Индикатор работы
12. Регулятор скорости
13. Ножи
14. Электрошнур
15. Ключ

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.




Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте электрошнур. Корпус прибора протрите влажной тканью. Съемные детали промойте мыльной водой, тщательно просушите все элементы прибора перед включением в электросеть.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

 **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** поднимать прибор в собранном виде! Перед перемещением обязательно снимайте кувшин с моторного блока.

Переносите моторный блок, удерживая его двумя руками.

Порядок использования прибора см. на схемах **A2** (стр. 4).

1. Установите прибор на ровную твердую сухую горизонтальную поверхность.
2. Подключите прибор к электросети, загорится индикатор работы.
3. Переведите регулятор скорости в положение «ON», индикаторы автоматических режимов начнут мигать. Нажмите кнопку соответствующего режима для запуска:


Smoothie	Основной режим	Рекомендуется для взбивания сливок, яиц, приготовления кремов, молочных коктейлей, пюре из овощей и фруктов
----------	----------------	---

Pulse	Импульсный режим	Прибор производит обработку продуктов короткими включениями, что позволяет лучше контролировать процесс измельчения и смешивания. Рекомендуется для приготовления супов-пюре, соусов
Ice Crush	Измельчение льда	Рекомендуется для измельчения льда при приготовлении коктейлей, обработки замороженных ягод, твердых продуктов, орехов

По окончании обработки повторно нажмите кнопку выбранного режима, чтобы остановить прибор.

Для быстрого запуска прибора переведите регулятор в положение «Min». Далее изменяйте мощность, вращая регулятор.

4. Чтобы выключить прибор, переведите регулятор в положение «OFF».

 **Помните, что при взбивании продукт может увеличиваться в размерах.**

Время непрерывной работы прибора под нагрузкой не должно превышать 2-3 минут. Рекомендуемый перерыв между включениями – 10 минут.

Система защиты от перегрева

Прибор оснащен системой автоматического отключения при перегреве. Срабатывание автоматического отключения сигнализирует о превышении рекомендуемого времени работы. Если во время работы двигатель неожиданно остановился, отключите прибор от электросети и дайте ему остыть в течение 30 минут. После подключения к электросети прибор будет готов к работе.

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

 *Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети.*

Порядок разборки прибора см. на схеме **A3** (стр. 5).

Рекомендуемые способы очистки частей блендера приведены в таблице **A4** (стр. 6).

STOP *ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать моторный блок прибора в воду или помещать его под струю воды.*

Не используйте при очистке прибора абразивные средства, химически агрессивные или другие вещества, не рекомендованные для применения с предметами, контактирующими с пищей.

При очистке ножа будьте аккуратны – он очень острый!



Для быстрой очистки прибора залейте в кувшин теплую воду до отметки 0,5 л, добавьте несколько капель чистящего средства. Запустите импульсный режим. Через некоторое время выключите прибор, снимите кувшин и тщательно промойте его под проточной водой.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включается	Шнур электропитания не подсоединен к электросети	Подключите прибор к электросети
	В электророзетке отсутствует напряжение	Включите прибор в исправную розетку
	Прибор собран неправильно	Выключите прибор и отсоедините его от электросети. Произведите сборку прибора в соответствии со схемой A2 (стр. 4)
Двигатель остановился во время работы	Сработала защита от перегрева	Следуйте указаниям раздела «Система защиты от перегрева»
При измельчении продуктов чувствуется сильная вибрация прибора	Продукты нарезаны слишком крупно	Нарезайте продукты мельче
Во время работы прибора появился посторонний запах	Прибор перегревается во время работы	Сократите время непрерывной работы, увеличьте интервалы между включениями
Во время работы прибора появился посторонний запах	Прибор перегрелся	Сократите время непрерывной работы прибора. Увеличьте интервалы между включениями

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Во время работы прибора появился посторонний запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Проведите тщательную очистку прибора (см. раздел «Уход за прибором»). Запах исчезнет после нескольких включений

i В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 2 года с момента приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й — год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 — месяц производства (01 — январь, 02 — февраль ... 12 — декабрь)
 2 — год производства (1 — 2011 г., 2 — 2012 г. ... 0 — 2020 г.)
 3 — серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.



Перш ніж використовувати даний виріб, уважно прочитайте посібник з його експлуатації і збережіть як довідник. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.

Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику, не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристрою користувач повинен керуватися здоровим глуздом, бути обережним і уважним.

МІРИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за ушкодження, викликані недотриманням вимог техніки безпеки і правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад являє собою багатофункціональний пристрій для приготування їжі в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, замських будинках, готельних номерах, побутових приміщеннях магазинів, офісів або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрою буде вважатися порушенням умов належної експлуатації виробу.

У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.

- Перед включенням пристрою до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську табличку виробу).
- Використовуйте подовжувача, розрахований на споживану потужність приладу, – невідповідність параметрів може привести до короткого замикання або загоряння кабелю.
- Підключайте прилад лише до розеток, що мають заземлення, – це обов'язкова вимога електробезпеки. Використовуючи подовжувач, переконайтеся, що він також має заземлення.
- Вимикайте прилад із розетки після використання, а також під час його очищування або переміщення. Виймайте електрошнур сухими руками, утримуючи його за штепсель, а не за дріт.
- Не протягайте шнур електроживлення в дверних прорізах або поблизу джерел тепла. Стежте за

тим, щоб електрошнур не перекручувався і не перегинався, не стикався з гострими предметами, кутами і крайками меблів.

STOP ПАМ'ЯТАЙТЕ: випадкове ушкодження кабелю електроживлення може привести до неполадок, що не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електрострумом. Ушкоджений електрокабель вимагає термінової заміни в сервіс-центрі.

- Заборонено експлуатацію приладу на відкритому повітрі: потрапляння вологи або сторонніх предметів всередину корпусу пристрою може привести до його значних пошкоджень.
- Не встановлюйте чашу з продуктами на м'яку й нетермостійку поверхню. Це робить прилад нестійким під час роботи.
- Не торкайтеся рухомих частин приладу під час роботи. Будьте обережні, встановлюючи ніж: він дуже гострий.

STOP

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмив води!

- Даний прилад не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких є фізичні, нервові або психічні відхилення або брак досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхнє інструктування щодо використання даного приладу особою, що відповідає за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор із приладом, його комплектуючими, а також його заводським упакуванням. Очищення й обслуговування пристрою не повинні вироблятися дітьми без догляду дорослих.
- Заборонено самостійний ремонт приладу або внесення змін у його конструкцію. Усі роботи з обслуговування і ремонту повинні виконуватися авторизованим сервіс-центром. Непрофесійно

виконана робота може привести до поломки приладу, травмат і ушкодженню майна.

STOP

УВАГА! Заборонено використання приладу за будь-яких несправностей.

Технічні характеристики

Модель.....	RSB-CBM3400
Тип.....	стаціонарний
Напруга.....	220-240 В, 50 Гц
Номінальна потужність.....	1200 Вт
Максимальна потужність.....	2000 Вт
Захист від ураження електрострумом.....	клас I
Захист від включення при неправильній збірці.....	Є
Захист від перегріву.....	Є
Плавне регулювання швидкості.....	Є
Швидкість роботи.....	15000-20000 об/хв ± 15%
Індикація роботи.....	світлодіодна
Кількість режимів роботи.....	3
Об'єм глечика.....	1,8 л
Матеріал глечика.....	скло
Габаритні розміри.....	420 × Ø175 мм
Вага нетто.....	4,5 кг ± 3%
Довжина електрошнуром.....	1 м

Комплектація

Блок електродвигуна.....	1 шт.
Глечик.....	1 шт.
Кришка з отвором для подавання продуктів.....	1 шт.
Ніж.....	1 шт.
Ковпачок.....	1 шт.
Ключ.....	1 шт.
Інструкція з експлуатації.....	1 шт.
Сервісна книжка.....	1 шт.

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни.


Будова моделі (схема А1, стор. 3)

1. Ковпачок
2. Кришка з отвором для подавання продуктів
3. Глечик з градуйованою шкалою
4. Ніж
5. Привідний вал
6. Моторний блок
7. Індикатори автоматичних режимів
8. Кнопка увімкнення основного режиму
9. Кнопка увімкнення імпульсного режиму
10. Кнопка увімкнення режиму для подрібнення льоду
11. Індикатор роботи

12. Регулятор швидкості
13. Ніжки
14. Шнур електроживлення
15. Ключ

I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ


Акуратно розпакуйте виріб, видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.

 **Обов'язково збережіть на місці застережні наклейки, наклейки-показчики (за наявності) і табличку з серійним номером виробу на його корпусі!**

Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати прилад за кімнатної температури не менше ніж 2 години перед увімкненням.

Повністю розмотайте електрошнур. Корпус приладу протріть вологою тканиною. Знімні деталі промийте мильною водою, ретельно просушіть усі елементи приладу перед увімкненням в електромережу.

II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ

 **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ піднімати прилад у складеному вигляді! Перед переміщенням обов'язково знімайте глечик з моторного блока.**

Переносьте моторний блок, утримуючи його двома руками.

Порядок складання і використання приладу див. на схемі **A2** (стор. 4).

1. Встановіть прилад на тверду, рівну, горизонтальну поверхню.
2. Підключіть прилад до електромережі, спалахне індикатор роботи.
3. Переведіть регулятор швидкості в положення «ON», індикатори автоматичних режимів почнуть мерехтяти. Натисніть кнопку відповідного режиму для запуску:

Smoothie	Основний режим	Рекомендується для збивання вершків, яєць, приготування кремів, молочних коктейлів, пюре з овочів і фруктів
Pulse	Імпульсний режим	Прилад здійснює обробку продуктів короткими увімкненнями, що дозволяє краще контролювати процес подрібнення та змішування. Рекомендується для приготування супів-пюре, соусів
Ice Crush	Подрібнення льоду	Рекомендується для подрібнення льоду у разі приготування коктейлів, обробки заморожених ягід, твердих продуктів, горіхів

Після завершення обробки повторно натисніть кнопку вибраного режиму, щоб зупинити прилад.

Для швидкого запуску приладу переведіть регулятор в положення «Min». Далі змінійте потужність, обертаючи регулятор.

4. Щоб вимкнути прилад, переведіть регулятор в положення «OFF».


 **Памятайте, що під час збивання продукт може збільшуватися в розмірах.**

Час безперервної роботи приладу під навантаженням не має перевищувати 2-3 хвилин. Рекомендована перерва між увімкненнями – 10 хвилин.

Захист від перегріву

Прилад оснащений системою автоматичного відключення при перегріванні. Спрацьовування автоматичного відключення сигналізує про перевищення рекомендованого часу роботи. Якщо під час роботи двигун несподівано зупинився, вимкніть прилад від електромережі і дайте йому охолонути протягом 30 хвилин. Після підключення до електромережі прилад буде готовий до роботи.

III. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

 *Перш ніж починати очищення приладу, переконайтеся, що він відключений від електромережі.*

Порядок розбирання приладу див. на схемі **A3** (стор. 5).

Очищуйте прилад відповідно до таблиці **A4** (стор. 6).

STOP *ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ поміщати моторний блок під струмінь води або занурювати його у воду.*

Не використовуйте під час очищення приладу абразивні засоби, хімічно агресивні або інші речовини, не рекомендовані для застосування з предметами, що контактують із їжею.

Під час очищення ножа будьте обережні – він дуже гострий!



Для швидкого очищення приладу налийте в глечик теплу воду до позначки 0,5 л, додайте кілька крапель очищувального засобу. Запустіть імпульсний режим. Через деякий час вимкніть прилад, зніміть глечик і ретельно промийте його під проточною водою.

Зберігання та транспортування

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистьте й повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухо-

му вентиляваному місці подалі від нагрівальних приладів і прямих сонячних променів.

Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може призвести до пошкодження пристрою та/або порушення цілісності упаковки.

Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

IV. ПЕРЕД ЗВЕРНЕННЯМ ДО СЕРВІС-ЦЕНТРУ

Несправність	Можливі причини	Спосіб усунення
Прилад не працює	Прилад не підключено до електромережі	Підключіть прилад до електромережі
	Немає напруги	Заздалегідь вимкнувши прилад, перевірте наявність напруги в мережі
	Неправильна збірка приладу	Вимкніть прилад і від'єднайте його від електромережі. Здійсніть складання приладу відповідно до схеми A2 (стр. 4)
Двигун зупинився під час роботи	Спрацював захист від перегріву	Див. «Захист від перегріву»
Прилад шумить і вібрає	Продукти нарізані занадто крупно	Нарізуйте продукти дрібніше
Під час роботи приладу з'явився сторонній запах	Прилад перегрівається під час роботи	Скоротіть час безперервної роботи, збільште інтервали між увімкненнями
	На деякі частини нового приладу нанесено захисне покриття	Запах зникне після декількох увімкнень

i У разі, якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервісного центру.

V. ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

На даний виріб надається гарантія строком на 2 роки з моменту його придбання. Упродовж гарантійного періоду виробник зобов'язується усунути будь-які заводські дефекти, спричинені неналежною якістю матеріалів або складання, відремонтувавши, замінивши деталі або весь виріб. Гарантія набуває чинності тільки в тому випадку, якщо дату купівлі підтверджено печаткою магазину та підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Ця гарантія визнається за умови, якщо виріб застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався та не був пошкоджений у результаті неправильного поводження з ним, а також збережена його повна комплектність. Дана гарантія не поширюється на природний знос виробу й витратні матеріали (фільтри, лампочки, антипригарні покриття, ущільнювачі тощо). Термін служби виробу й термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються зі дня продажу або з дати виготовлення виробу (якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, розташованому на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристрою.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – місяць виробництва (01 – січень, 02 – лютий ... 12 – грудень)

2 – рік виробництва (1 – 2011 р., 2 – 2012 р. ... 0 – 2020 р.)

3 – серійний номер моделі

Встановлений виробником термін служби приладу становить 3 роки із дня його придбання за умови, що експлуатація виробу здійснюється відповідно до даної інструкції та застосованих технічних стандартів.

Упаковку, посібник користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми з переробки відходів. Не викидайте такі вироби разом зі звичайним побутовим сміттям.



Осы бұйымды пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқыңыз және анықтамалық ретінде сақтап қойыңыз. Аспапты дұрыс пайдалансаңыз, оның қызмет ету мерзімі көпке ұзарады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай әрі мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Қауіпсіздік техникасы талаптары мен бұйымды пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін өндіруші жауапкершілікке тартылмайды.
- Бұл электр аспап тұрмыстық жағдайларда әзірлеуге арналған көпфункционалды құрылғы болып табылады және пәтерлерде, қала сыртындағы үйлерде, қонақ үй нөмірлерінде, дүкендер, офистердің тұрмыстық бөлмелерінде немесе өнеркәсіптік емес пайдаланудың басқа жағдайларында қолданыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатсыз пайдалану бұйымды дұрыс пайдалану шарттарын бұзу

болып табылады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауап бермейді.

- Құрылғыны электр желіге қосудың алдында оның кернеуі аспап қоректенуінің номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (бұйымның техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараңыз).
- Аспаптың тұтынатын қуатына есептелген ұзартқыш қолданыңыз: параметрлердің сәйкессіздігі қысқа тұйықталуға немесе кабельдің жануына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты тек жерлендірілетін розеткілерге ғана қосыңыз, – бұл электр қауіпсіздігінің міндетті талабы. Ұзартқышты қолдана отырып, оның жерлендірілетініне көз жеткізіңіз.
- Аспапты тек жерлендірілген розеткаға қосыңыз – бұл тоқ соғуға қарсы қорғаныстың міндетті талабы. Ұзартқышты пайдаланылғанда ол да жерлендірілгеніне көз жеткізіңіз.

- Аспапты қолданған соң, сонымен қатар оны тазалаған немесе тасымалдаған кезде розеткіден өшіріңіз. Электр бауын сымынан емес, штепселінен ұстап тұрып, құрғақ қолмен шығарыңыз.
- Электр қоректендіру бауын есік қуыстарында немесе жылу көздерінің жанында тартпаңыз. Электр бауының бұралмағанын және иілмегенін, үшкір заттарға, бұрыштар мен жиһазға тимегенін қадағалаңыз.

STOP

ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ: электр қоректендіру кабелі зақымдалуы кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғына ұрынуға әкеліп соқтыруы мүмкін. Зақымдалған электр кабелі сервис-орталықта жедел ауыстыруды талап етеді.

- Аспапты ашық ауада пайдалануға тыйым салынады: құрылғы корпусының ішіне су немесе бөгде заттардың түсуі оны қатты зақымдауы мүмкін.

- Азық салынған табақты жұмсақ және ыстыққа төзбейтін бетке орнатпаңыз. Бұл аспапты жұмыс кезінде тұрақсыз етеді.

- Жұмыс кезінде аспаптың қозғалатын бөліктерін ұстамаңыз. Пышақты орнатқанда абай болыңыз: ол өте үшкір.

STOP

Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

- Бұл аспап физикалық, жүйке немесе психикалық ауытқулары бар немесе тәжірибесі мен білімі жетіспейтін адамдардың (оның ішінде балалардың) қолдануына арналмаған, мұндай тұлғалар қадағаланып, олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлға осы аспапты қолдануға қатысты нұсқау жасалған жағдайлардан басқа. Балалардың аспаппен, оның жинақтаушыларымен, сонымен қатар зауыттық орамымен ойнауына жол бермеу мақсатында қадағалап отыру қажет. Құрылғыны тазалау және қызмет көрсетуді балалар ересектердің қарауынсыз жасамауы тиіс.

- Аспапты өздігіңізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

STOP

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспапты кез келген ақау болғанда пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалары

Үлгі	RSB-CBM3400
Түрі	стационарлық
Кернеу	220-240 В, 50 Гц
Нақты қуаты	1200 Вт
Максималды қуаты	2000 Вт
Электр тоғымен жарақаттанудан қорғау	I дәреже
Жылдамдықты бірқалыпты реттеу	бар
Жұмыс жылдамдығы	15000-20000 айн/мин ± 15%
Қызып кетуден сақтау	бар
Қате құрастырған жағдайда қосылудан қорғаныс	бар
Индикациясы	светодиодтік
Жұмыс режимдерінің саны	3

Көлемі материалы	1,8 л
Құмыра материалы	әйнек
Габариттік өлшемдері	420 × Ø175 мм
Нетто салмағы	4,5 кг ± 3%
Электрлік сым ұзындығы	1 м

Жинағы

Электр қозғалтқыш блогы	1 дана
Пышақ	1 дана
Құмыра	1 дана
Тағамдарды беруге арналған ойығы бар қақпақ	1 дана
Қалпақша	1 дана
Кілт	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық	1 дана
Сервисті кітапшасы	1 дана

Өндіруші осындай өзгерістер туралы қосымша хабарламастан өз өнімін жетілдіру барысында оның дизайны, жинағы, сонымен қатар бұйымның техникалық сипаттамаларына өзгеріс енгізуге құқылы.


Аспаптың құрылымы (А1 сурет, 3 бет)

1. Қалпақша
2. Азық-түлік салуға арналған саңылауы бар қақпағы
3. Дәйектелген шкаласы бар құмыра
4. Пышақ
5. Қозғалтқыш білік
6. Моторлы блок
7. Автоматты режимдердің индикаторы
8. Негізгі режимді қосу батырмасы

9. Импульстік режимді қосу батырмасы
10. Мұзды ұсақтауға арналған режимді қосу батырмасы
11. Жұмыс индикаторы
12. Жылдамдықты реттегіш
13. Түптері
14. Электрлік сым
15. Кілт

I. АЛҒАШҚЫ ҚОСАР АЛДЫНДА


Бұйымды орамынан шығарып, барлық орау материалдары мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

 *Корпусағы ескертетін жапсырма, жапсырма-көрсеткіш (бар болса) және бұйымның сериялық нөмірі бар кестешені орнында міндетті түрде сақтаңыз!*

Тасымалдаған немесе төмен температураларда сақтаған соң аспапты қосар алдында кем дегенде 2 сағат бөлме температурасында ұстау қажет.

Электр бауды толық жайыңыз. Аспап корпусын ылғал матамен сүртіңіз. Шешілмелі бөлшектерді сабынды сумен жуыңыз, аспаптың барлық элементтерін электр желіге қосар алдында мұқият кептіріңіз.

II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

 *Аспапты жиналған түрде көтеруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ! Орнын ауыстырар алдында мотор блогынан құмыраны міндетті түрде шешіп алыңыз. Мотор блогын екі қолмен ұстап тұрып тасымалдаңыздар.*

Құралды тазарту және пайдалану ретін **A2** сызбанұсқасынан қарыңыз (4 бет).

KAZ


1. Құрылғыны тегіс қатты көлденең бетке орналастырыңыз.
2. Құралды электр желісіне қосыңыз, жұмыс индикаторы жанады.
3. Жылдамдық реттегішін «ON» қалпына ауыстырыңыз, автоматтық режимдер индикаторы жыпылықтай бастайды. Іске қосу үшін тиісті режим батырмасын басыңыз:

Smoothie	Herіzгі режим	Қаймақ, жұмыртқаны былғауға, крем, сүт коктейльдерін, көкөністер мен жеміс-жидектер езбесін дайындауға ұсынылады
Pulse	Импульстік режим	Аспап қысқа қосылыстармен өнімдерді өңдеуге мүмкіндік береді, ол ұсақтау мен ара-ластыру барысын жақсылап бақылауға мүмкіндік береді. Езбе-сорпаларын, соустарды дайындауға ұсынылады
Ice Crush	Мұзды ұсақтау	Коктейльдерді дайындау үшін, қатырылған жемістерді, қатты өнімдерді, жаңғақтарды өңдеуге ұсынылады

Өңдеу аяқталған соң аспапты тоқтату үшін таңдалған режим батырмасын қайта басыңыз.

Аспапты жылдам қосу үшін реттегішті «Min» қалпына ауыстырыңыз. Одан әрі реттегішті айналдыра отырып, қуатты ауыстырыңыз.

4. Аспапты өшіру үшін реттегішті «OFF» қалпына ауыстырыңыз.


 *Өнімді араластыру кезінде ол мөлшерін арттыра алатындығын есте сақтаңыз*

Аспапты жүктемемен бірге үздіксіз жұмыс уақыты 2-3 минут аспауы тиіс. Қосылулар арасындағы ұсынылатын үзіліс – 10 минут.

Қызып кетуден сақтау

Құрылғы қызып кету жағдайында автоматты өшіру жүйесімен жабдықталған. Автоматты өшудің іске қосылуы, ұсынылған жұмыс уақытының артқандығы жайлы белгіні көрсетеді. Егер жұмыс кезінде қозғалтқыш кенеттен тоқтап қалса, құрылғыны қуат көзінен ажыратып, 30 мин бойы сууға мүмкіндік беріңіз. Электр көзіне қосылғаннан кейін құрылғы жұмысқа дайын болады.

III. АСПАПТЫ КҮТУ

 Құралды тазалаудың алдында оның электр желіден ажыратылуына көз жеткізіңіз

Аспапты бөлшектеу тәртібін **A3** үлгіден қараңыз (5 бет).

Құралды **A4** кестеге сәйкес тазалау керек (6 бет).

 **Мотор бөлігі су ағыны астына салуға немесе суға батыруға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.**

Құралды тазалау үшін абразивті, химиялық күшті құралдарды немесе басқа да тағаммен жанасатын құралдармен бірге қолдану үшін ұсынылмаған заттарды пайдалануға болмайды.

Пышақ тазалау кезінде абай болыңыз – ол өте үшкір.



Аспапты жылдам тазалау үшін құмыраға 0,5 л белгісіне дейін жылы су құйыңыз, бірнеше тамшы тазалағыш затты қосыңыз. Импульстік режимді қосыңыз. Біраз уақыттан соң аспапты өшіріңіз, құмыраны шешіңіз және оны ағынды су астында жақсылап жуыңыз.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөліктерін тазалап, түгел құрғатыңыз. Құралды құрғақ желде-

нетін жерде жылыту аспаптарынан алыс және тікелей күн сәулелерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың зақымдануына және/немесе ораманың бүтіндігіне әкелуі мүмкін құралды механикалық әсерлерге ұшарытуға тыйым салынады.

Құралдың орамасын су мен басқа да сұйықтықтардан сақтау қажет.

IV. СЕРВИС-ОРТАЛЫҚҚА ЖОЛЫҒАР АЛДЫНДА

Ақаулық	Мүмкін болатын себептері	Жою әдістері
Жұмыс кезінде бөгде иіс пайда болады	Аспап қызып кеткен	Аспаптың үздіксіз жұмысының уақытын қысқартыңыз. Қоспалар алдында аралықтарды ұлғайтыңыз
	Аспап жаңа, иіс қорғаныс жабындысынан шығады	Аспапты мұқият тазалаңыз. Иіс бірнеше қоспалардан соң кетеді
Қозғалтқыш жұмыс кезінде тоқтап қалды	Асқын жүктемеден қорғаныс қосылды	«Қызып кетуден сақтау» қараңыз
Аспап жұмыс істемейді	Құрал электр желісіне қосылмаған	Құралды электр желісіне қосыңыз
	Кернеу жоқ	Аспапты алдын ала өшіріп, желідегі кернеудің барын тексеріңіз
	Бұрыс құрастыру	Құралды өшіріңіз де, оны электр желісінен ажыратыңыз. Құралды A2 кестеге сәйкес жинауды жүргізіңіз (4 бет)

Ақаулық	Мүмкін болатын себептері	Жою әдістері
Аспап шуылдап, дір-ілдейді	Сіз қатты азықты өңдемейсіз	Бұл қалыпты жағдай. Өңдеу алдында азық-түлікті кесектеп турауға кеңес береміз

i Егер қателікті дұрыстай алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.

V. КЕПІЛДІКТІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бұйымға сатып алынған сәттен 2 жыл мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бұйымды ауыстыру жолымен материалдар немесе жинау сапасының жетіспеушілігінен туындаған кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрмен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сүзгілер, шамдар, қыш және тефлондық тығыздауыштар және т.б.).

Бұйымның қызмет мерзімі мен оған кепілдікті міндеттемелердің қолданыс мерзімі бұйым сатылған немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болмаса).

Аспап өндірілген күнді бұйым корпусының сәйкестендіру жапсырмасындағы сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-шы және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылғының шығарылған жылын білдіреді.


0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген айы (01 – қаңтар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)
 2 – өндірілген жылы (1 – 2011 ж., 2 – 2012 ж. ... 0 – 2020 ж.)
 3 – үлгінің сериялық нөмірі

KAZ

Өндіруші бекіткен аспаптың қызмет ету мерзімі бұйымның пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүзеге асырылғанда, сатып алынған күнінен бастап 3 жылды құрайды.

Орамды, пайдаланушы нұсқаулығын, сонымен қатар аспаптың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес пайдаға асыру керек. Қоршаған ортаға қамқорлық білдіріңіз: мұндай бұйымдарды әдеттегі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.

 *Citiți cu atenție toate instrucțiunile înainte de utilizare a acestui produs și țineți aceste instrucțiuni la îndemână. Utilizarea corectă a aparatului va prelungi în mod esențial durata lui de exploatare.*

Măsurile de siguranță și instrucțiunile, cuprinse în acest manual, nu acoperă toate situațiile posibile, care pot apărea în procesul de exploatare a dispozitivului. Atunci când se utilizează dispozitivul utilizatorul trebuie să fie ghidat de bunul simț, să fie atent și grijuliu.

MĂSURI DE SECURITATE

- Producătorul nu este responsabil pentru nici o defecțiune provocată de nerespectarea cerințelor a tehnicii de securitate și a normelor de exploatare a produsului.
- Acest aparat electric este un dispozitiv multifuncțional pentru preparare în condiții de uz casnic și poate fi aplicat în apartamente, case de țară, camerele de hotel, în spațiile magazinelor, în birouri sau în alte condiții similare de exploatare neindustrială. Utilizarea industrială sau orice altă utilizarea necorespunzătoare a dispozitivului va fi considerată o încălcare a condițiilor adecvate de funcționare a

produsului. În acest caz producătorul nu poartă responsabilitate pentru posibilele consecințe.

- Înainte de a conecta aparatul la rețeaua electrică asigurați-vă dacă tensiunea de rețea corespunde cu tensiunea nominală a aparatului (vezi caracteristicile tehnice sau placa signalitică a produsului).
- Utilizați prelungitorul, proiectat pentru consumul de putere a dispozitivului: necorespunderea parametrilor poate provoca un scurtcircuit sau inflamarea cablului.
- Conectați dispozitivul doar la prizele cu contact sigur cu pământul, – este o cerință obligatorie de securitate electrică. Utilizând prelungitorul, asigurați-vă că acesta are de asemenea contact sigur cu pământul.
- Deconectați dispozitivul din priza electrică după utilizare, precum și în timpul curățării sau deplasării. Extrageți cablul de alimentare cu mâinile uscate, ținându-l de ștecher, dar nu de cablul de alimentare.
- Nu întindeți cablul de alimentare electrică în golurile ușilor sau în apropierea surselor de căldură. Asigurați-

vă, că cablul de alimentare electrică să nu fie răsucit și îndoit, sau în contact cu obiectele, colțurile și marginile ascuțite ale mobilierului.

STOP *NU UITAȚI: deteriorarea accidentală a cablului de alimentare electrică poate cauza defecte, care nu corespund cerințelor de garanție, precum și la electrocutare. Cablul de alimentare deteriorat necesită o înlocuire urgentă în centrul de deservire.*

- Nu exploatați dispozitivul la aer liber: pătrunderea umidității sau a altor obiecte străine în interiorul corpului dispozitivului poate provoca deteriorări grave.
- Nu amplasați vasul cu alimente pe o suprafață moale și sensibilă la căldură. Aceasta face dispozitivul instabil în timpul funcționării.
- Nu atingeți părțile mobile ale dispozitivului în timpul funcționării. Fiți atenți, instalând cuțitul: este foarte ascuțit.

STOP *ESTE INTERZIS să scufundați corpul aparatului în apă sau să-l plasați sub un jet de apă!*

- Acest dispozitiv nu este destinat pentru utilizarea de către persoanele (inclusiv copiii), care au dereglări fizice, nervoase sau psihice sau duc lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazurilor, în care astfel de persoane se află sub supraveghere sau au fost instruite în privința utilizării acestui aparat de către persoană responsabilă pentru siguranța lor. Este necesar să se efectueze o supraveghere asupra copiilor cu scopul neadmiterii acestora a jocurilor cu aparatul, accesorii, precum și cu ambalaul de fabrică. Curățarea și întreținerea dispozitivului nu trebuie să se efectueze de către copiii nesupravegheați de adulți.
- Este interzisă repararea independentă a aparatului sau introducerea modificărilor în construcția acestuia. Toate lucrările de deservire și reparație trebuie să fie efectuate de către un centru de service autorizat. Repararea efectuată în mod neprofesionist poate provoca defectarea aparatului, traume și deteriorare a bunurilor.

STOP **ATENȚIE!** Este interzisă folosirea aparatul care prezintă defecțiuni.

Caracteristici tehnice

Model.....	RSB-CBM3400
Tip	staționar
Tensiunea.....	220-240 V, 50 Hz
Puterea nominală.....	1200 W
Puterea maximală.....	2000 W
Protecția împotriva electrocutării.....	clasa I
Viteza variabilă infinită.....	este
Viteza de activitate.....	15000-20000 rot/min ± 15%
Protecția automată de supraîncălzire.....	este
Protecția împotriva conectării la asamblarea incorectă.....	este
Indicația.....	LED
Cantitatea regimurilor de lucru.....	3
Volumul ulciorului	1,8 l
Materialul ulciorului	sticlă
Dimensiunile de gabarit	420 × Ø175 mm
Masa netă.....	4,5 kg ± 3%
Lungimea cablului	1 m

Completare

Unitatea motorului.....	1 buc.
Cuțit.....	1 buc.
Ulcior.....	1 buc.
Capac cu gaură pentru depunerea produselor.....	1 buc.
Capac.....	1 buc.
Cheie.....	1 buc.
Manual de exploatare.....	1 buc.
Carte de service.....	1 buc.

Producătorul își rezervă dreptul de a modifica designul, conținutul, precum și caracteristicile tehnice ale dispozitivului pe parcursul perfecționării dispozitivului fără anunțarea prealabilă despre aceste modificări.


Construcția dispozitivului (schemă A1, pag. 3)

1. Capac
2. Capacul cu gauri de trecere a produselor
3. Ulcior cu scară gradată
4. Cuțit
5. Arbore de antrenare
6. Bloc motor
7. Indicatorii regimurilor automate
8. Butonul de conectare al regimului de bază
9. Butonul de conectare al regimului puls
10. Butonul de conectare al regimului spărgător de gheață
11. Indicatorul regimurilor de funcționare
12. Regulatorul vitezei

13. Piciorușe
14. Cablu de alimentare
15. Cheie

I. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Scoateți cu grijă dispozitivul și accesoriile acestuia din cutie. Înlăturați toate materialele de ambalare și autocolantele promoționale.

 **Păstrați obligatoriu la locurile lor autocolantele de avertizare, autocolantele-indicatoare (în cazul prezenței lor) și plăcuța cu numărul de serie al dispozitivului pe corpul lui!**

După transportarea sau păstrarea la temperaturi joase este necesar să mențineți dispozitivul la temperatura camerei nu mai puțin 2 ore înainte de conectare.

Desfășurați complet cablul de alimentare. Ștergeți corpul dispozitivului cu o cârpă umedă. Piese detașabile spălați-le cu apă cu săpun, uscați minuțios toate elementele dispozitivului înainte de a-l conecta la rețeaua electrică.

II. UTILIZAREA DISPOZITIVULUI

 **ESTE INTERZIS să ridicați dispozitivul asamblat! Înainte de mutare întotdeauna scoateți ulciorul din blocul motorului.**

Mutați blocul motorului, ținându-l cu ambele mâini.

Ordinea asamblării și utilizării dispozitivului urmăriți pe schema **A2** (pag. 4).

1. Așezați aparatul pe o suprafață plană, orizontală, stabilă.
2. Conectați dispozitivul la sursa de alimentare, va lumina indicatorul de lucru.


3. Schimbați regulatorul vitezei în poziția «ON», Indicatorii regimurilor automate vor începe a clipi. Apăsăți butonul regimului corespunzător pentru pornire:

Smoothie	Regimul de bază	Este recomandat pentru baterea creimei, ouă, prepararea cremelor, milkshake-urilor, piure din legume și fructe
Pulse	Regimul puls	Dispozitivul efectuează prelucrarea produselor cu conectări scurte, ceea ce permite mai bine să controlați procesul de mărunțire și amestecare. Este recomandat pentru prepararea supelor-piure, sosurilor
Ice Crush	Zdrobirea gheței	Este recomandat pentru zdrobirea gheței la prepararea cocktail-urilor, prelucrarea fructelor de pădure congelate, produselor tari, nucilor

La finalizarea prelucrării apăsați iarăși pe butonul regimului selectat, pentru a opri dispozitivul.

Pentru lansarea rapidă a dispozitivului schimbați regulatorul în poziția "Min". Apoi schimbați puterea, rotind regulatorul.

4. Pentru a deconecta dispozitivul, schimbați regulatorul în poziția "OFF".

 **Țineți minte, că la baterie produsul poate să-și mărească dimensiunile.**

Timpul de funcționare continuă sub sarcină nu trebuie să depășească 2-3 minute. Pauza recomandată între conectări – 10 minute.

Protecția de supraîncălzire

Dispozitivul este dotat cu o sistemă de protecție, deconectându-l la supraîncălzire. Activarea semnalelor de oprire automată care

depășesc timpul de funcționare recomandat. Dacă aceasta s-a întâmplat, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare și lăsați să se răcească timp de 30 minute. Dispozitivul iarăși este gata de lucru.

III. ÎNTREȚINEREA DISPOZITIVULUI

 Înainte de a începe curățarea dispozitivului, conectați-l.

Ordinea de demontare a dispozitivului urmăriți pe schema **A3** (pag. 5).

Curățați dispozitivul în corespundere cu tabelul **A4** (pag. 6).

STOP *NU plasați blocul motor sub jet de apă și nu-l scufundați în apă.*

Nu utilizați la curățarea dispozitivului produse abrazive, produse chimice agresive sau altele, nerecomandate pentru utilizarea cu obiectele, ce contactează cu mâncarea.

La curățarea cuțitului fiți atenți – este foarte ascuțit!



Pentru curățarea rapidă a dispozitivului turnați în ulcior apă caldă până la marcajul 0,5 l, adăugați câteva picături de produs de curățare. Lansați regimul puls. După ceva timp deconectați dispozitivul, scoateți ulciorul și clătiți bine sub jetul de apă.

Păstrarea și transportarea

La utilizarea repetată sau păstrare uscați în totalitate toate părțile dispozitivului. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat ventilat de parte de razele solare și dispozitivelor încălzitoare.

La transportarea și păstrarea dispozitivului se interzice să-l expuneți la șocuri mecanice, care pot duce la deteriorarea aparatului și/sau încălcarea integrității pachetului.

Este necesar să aveți grijă de ambalajul dispozitivului să nu pătrundă apă și alte lichide.

IV. ÎNAINTE DE A APELA LA UN CENTRU DE DESERVIRE

Defectul	Cauze posibile	Metoda de înlăturare
Dispozitivul nu lucrează	Dispozitivul nu este conectat la rețeaua electrică	Conectați dispozitivul la rețeaua electrică
	Lipsește tensiunea	Deconectând în prealabil dispozitivul, verificați tensiunea în rețea.
	S-a declanșat protecția împotriva conectării la asamblarea incorectă	Deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare și deconectați de la rețeaua electrică. Asambla dispozitivul corect în conformitate pe schema A2 (pag. 4)
Motorul s-a oprit în timpul activității	S-a declanșat protecția de suprasarcină	Urmăriți "S Protecția automată de supracălzire"
Dispozitivul generează zgomote și vibrează	Alimentele sunt tăiate în bucăți prea mari	Tăiați alimentele în bucăți mai mici
În timpul funcționării dispozitivului a apărut un miros străin	Dispozitivul s-a supraîncălzit	Micșorați timpul de funcționare continuă a dispozitivului. Majorați intervalele între conectări
	Dispozitivul este nou, mirosul vine din acoperirea de protecție	Efectuați curățarea minuțioasă a dispozitivului. Mirosul va dispărea după câteva conectări



În cazul, dacă defecțiunea nu a fost rezolvată, adresați-vă la centrul de servicii autorizat.

V. OBLIGAȚIUNI DE GARANȚIE

Pentru prezentul produs este disponibilă garanția de 2 ani de la achiziție. Pe parcursul perioadei de garanție producătorul se angajează să elimine, prin reparații, înlocuiri de piese sau de înlocuire a întregului produs orice defecte din fabrica, cauzate de calitate insuficientă de material sau de asamblare. Garanția intră în vigoare numai în cazul, în care data de cumpărare este confirmată de imprimarea magazinului și semnătura vânzătorului în certificatul original de garanție. Prezența garanției este recunoscută doar în cazul, în care produsul a fost folosit în conformitate cu instrucțiunile de exploatare, nu a fost reparat, nu a fost desfăcut și nu a fost deteriorat ca urmare a manipulării necorespunzătoare cu el, dar, de asemenea, este păstrată integralitatea completă a produsului. Această garanție nu se aplică la uzura naturală a produsului și materiale consumabile (filtre, becuri, ceramică, teflon și alte acoperiri antiaderente, compactoare etc). Durata de viață a produsului și termenul de valabilitate a garanției pe el se calculează de la data vânzării sau de la data fabricației produsului (în cazul în care data de vânzare e imposibil de determinat).

Data de fabricație a aparatului poate fi găsit în numărul de serie, situat pe o etichetă de identificare de pe carcasa produsului. Numărul de serie este format din 13 simboluri. Al 6-lea și al 7-lea simboluri indică luna, a 8-a – anul de producere a dispozitivului.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – luna de producere (01 – ianuarie; 02 – februarie ... 12 – decembrie)

2 – anul de producere (1 – 2011, 2 – 2012... 0 – 2020)

3 – numărul de serie a dispozitivului

Durata de viață a aparatului stabilită de producător este de 3 ani de la data achiziției, cu condiția că exploatarea produsului se face în conformitate cu prezența instrucțiune și standardele tehnice aplicabile.

Ambalajul, ghidul de utilizare, precum și aparatul trebuie eliminate în conformitate cu programele locale de prelucrare a deșeurilor. Nu aruncați aceste produse împreună cu gunoiul casnic.

ROU

Produced by Redmond Industrial Group LLC
One Commerce Plaza, 99 Washington Ave, Ste. 805A,
Albany, New York, 12210, United States
www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RSB-CBM3400-CIS-UM-3